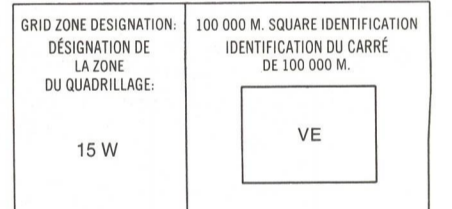
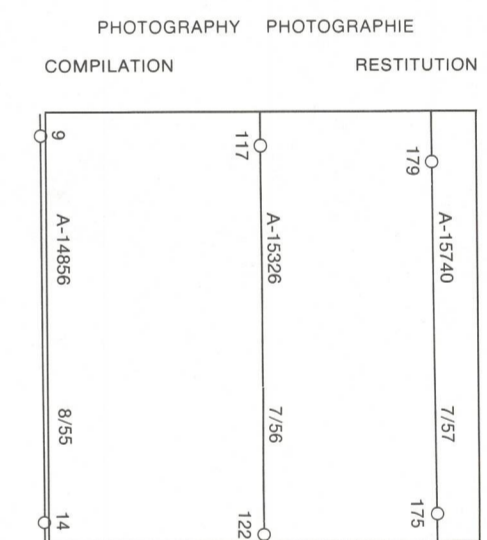


Military users, refer to this map as: **SÉRIE A 701 SÉRIE**  
 Références de cette carte: **MAP 56 N/4 CARTE**  
 pour usage militaire: **EDITION 1 MCE EDITION**

LEGEND - LÉGENDE

- |   |   |
|---|---|
| ROAD, HARD SURFACE, ALL WEATHER                   | ROUTE, SURFACE DURCIE, TOUTES SAISONS                             |
| ROAD, LOOSE SURFACE                               | ROUTE, SURFACE DE GRAVIER   |
| CART TRACK, WINTER ROAD                           | CHENIN DE CHARRON, ROUTE D'HIVER                                  |
| TRAIL, CUT LINE, PORTAGE                          | SENTIER, PERÇEE OU PORTAGE  |
| RAILWAY, SIDING, STATION, STOP                    | CHEMIN DE FER, VOIE D'ÉVITEMENT, STATION, ARRÊT                   |
| BRIDGE  | PONT  |
| SEAPLANE BASE, SEAPLANE ANCHORAGE                 | BASE D'HYDRAVIONS, ANCRAGE D'HYDRAVIONS                           |
| HOUSE, BARN                                       | MAISON, GRANGE  |
| CHURCH, SCHOOL                                    | ÉGLISE, ÉCOLE   |
| POST OFFICE                                       | BUREAU DE POSTE   |
| TOWER, FIRE, RADIO                                | TOUR, FEU, RADIO  |
| WELL, OIL, GAS                                    | PUITS, PÉTROLE, GAZ   |
| TANK, OIL, GASOLINE, WATER                        | RESERVOIR, PÉTROLE, ESSENCE, EAU                                  |
| POWER TRANSMISSION LINE                           | LIGNE DE TRANSPORT D'ÉNERGIE                                      |
| MINE  | MINE  |
| CUTTING, EMBANKMENT                               | DÉBLAI, REMBLAI   |
| GRAVEL PIT  | CARRIÈRE DE GRAVIER   |
| INTERNATIONAL, PROVINCIAL, BOUNDARY WITH MONUMENT | FRONTIÈRE INTERNATIONALE, LIMITE PROVINCIALE AVEC BORNE FRONTIÈRE |
| COUNTY, DISTRICT BOUNDARY                         | LIMITE DE COMTE OU DE DISTRICT                                    |
| TOWNSHIP, PARISH BOUNDARY                         | LIMITE DE CANTON, DE PAROISSE                                     |
| D.L.S. TOWNSHIP CORNER, SURVEYED, UNSURVEYED      | CON. DE CANTON (A.T.C.) ARPENTÉ, NON ARPENTÉ                      |
| D.L.S. SECTION CORNERS                            | CONS. DE SECTION (A.T.C.)   |
| MUNICIPALITY BOUNDARY                             | LIMITE DE MUNICIPALITÉ  |
| RESERVE, PARK, ETC. BOUNDARY                      | LIMITE DE RÉSERVE, DE PARC, ETC.                                  |
| HORIZONTAL CONTROL POINT                          | REPERE PLANIMÉTRIQUE  |
| BENCH MARK WITH ELEVATION                         | REPERE DE NIVELLEMENT AVEC COTE                                   |
| SPOT ELEVATION, PRECISE, LAND, WATER              | PONT COTE, PRÉCIS, SUR TERRE, SUR L'EAU                           |
| STREAM OR SHORELINE, INDEFINITE                   | COURS D'EAU OU RIVE, IMPRÉCIS                                     |
| DIRECTION OF FLOW                                 | DIRECTION DU COURANT  |
| LAKE, INTERMITTENT LAKE, PONDS                    | LAC; LAC INTERMITTENT; ÉTANGS                                     |
| FLOODED LAND                                      | TERRES INONDÉES   |
| MARSH; SWAMP (WOODED)                             | MARAIS; BOISÉ MARÉCAUX  |
| DRY RIVER BED WITH CHANNELS                       | LIT DE RIVIÈRE ASSÈCHE AVEC CHENAUX                               |
| STRING BOG  | FONDRIÈRE À FILAMENTS   |
| TUNDRA; LAKES IN TUNDRA, POLYDONS                 | TOUNDRA; LACS EN TOUNDRA, POLYDONS DE TOUNDRA                     |
| MARSH; FALLS, RAPIDS                              | RAPIDES; CHÛTES; RAPIDES  |
| FORESHORE FLATS, SAND IN WATER                    | ESTRANS, SABLE SOUS L'EAU   |
| ROCKS   | ROCHES  |
| DAM   | BARRAGE   |
| WHARF   | QUAI  |
| DITCH   | FOSSE   |
| CONTOURS  | COURBES DE NIVEAU   |
| APPROXIMATE CONTOURS                              | COURBES DE NIVEAU APPROXIMATIVES                                  |
| DEPRESSION CONTOUR                                | COURBE DE CUVETTE   |
| CLIFF   | FALAISE   |
| SPOT ELEVATION, APPROXIMATE, LAND, WATER          | PONT COTE, APPROXIMATIF, SUR TERRE, SUR L'EAU                     |
| ESKER   | ESKER   |
| SAND, SAND DUNES                                  | SABLE, DUNES DE SABLE   |
| PALSA BOG   | FONDRIÈRE DE PALSE  |
| WOODED AREA, FOREST                               | SURFACE BOISÉE, FORÊT   |
| CLEARED AREA                                      | ESPACE DÉNUDÉ, CLAIRIÈRE  |



**EXAMPLE OF METHOD USED TO GIVE REFERENCE TO NEAREST 100 METRES**  
**EXEMPLE DE LA MÉTHODE EMPLOYÉE POUR RÉFÉRER À UN POINT À 100 MÈTRES**

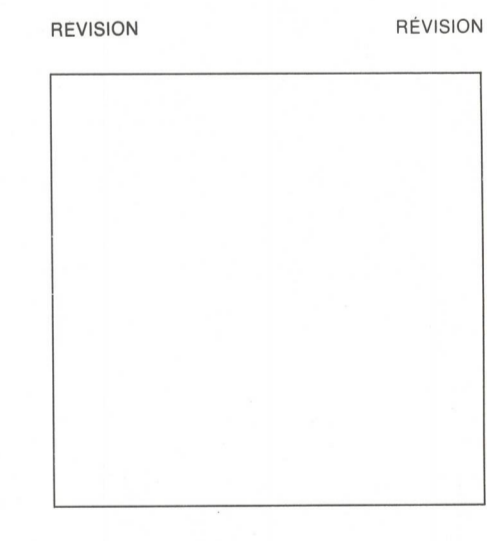
**REFERENCE POINT** CHURCH - EGLISE (see above) (si above)  
**POINT DE RÉFÈRE** (si above)

**EASTING:** Read number on grid line immediately to left of point.  
**ABSCISSE:** Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement à gauche du point.  
 Estimate tenths of a square from this line eastward to point.  
 Estime le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction est.

**NORTHING:** Read number on grid line immediately below point.  
**ORDONNÉE:** Note le chiffre de la ligne du quadrillage immédiatement en-dessous du point.  
 Estimate tenths of a square from this line northward to point.  
 Estime le nombre de dixièmes du carré entre cette ligne et le repère en direction nord.

**GRID REFERENCE:** 975984  
**RÉFÉRENCE AU QUADRILLAGE:** 975984

Revised letter grid reference 100 000 metres (328 084 feet)  
 La référence littérale actualisée est à 100 000 mètres (328 084 pieds)



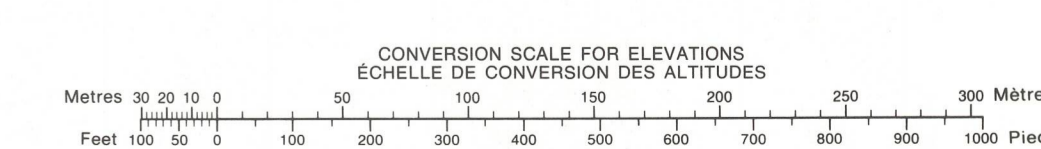
**ONE THOUSAND METRE UNIVERSAL TRANSVERSE MERCATOR GRID**  
**ZONE 15**  
**QUADRILLAGE DE MILLE MÈTRES TRANSVERSE UNIVERSEL DE MERCATOR**

56 M/8	56 N/5	56 N/6
56 M/1	56 N/4	56 N/3
56 L/16	56 K/13	56 K/14

The 1979 MAGNETIC BEARING is 4°06' (73 mils) WEST OF GRID NORTH.  
 ANNUAL CHANGE DECREASING 13°  
 GRID NORTH is 0°41' (12 mils) WEST OF TRUE NORTH for centre of map.

Le REPERE MAGNÉTIQUE en 1979 est à 4°06' (73 mils) à l'OUEST du NORD DU QUADRILLAGE.  
 VARIATION ANNUELLE DÉCROISSANTE 13°  
 NORD DU QUADRILLAGE est à 0°41' (12 mils) à l'OUEST du NORD GÉOGRAPHIQUE au centre de la carte.

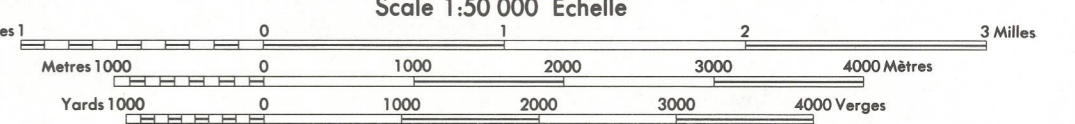
THE MAGNETIC COMPASS IS LIKELY TO BE USELESS IN THIS AREA.  
 LA BOUSSOLE SERA PROBABLEMENT INUTILE DANS CETTE RÉGION



PRODUCED BY THE SURVEYS AND MAPPING BRANCH, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, PUBLISHED IN 1980.  
 CARTES MAY BE OBTAINED FROM THE CANADA MAP OFFICE, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES, OTTAWA, OR YOUR NEAREST MAP STORE.  
 © 1980, HER MAJESTY THE QUEEN IN RIGHT OF CANADA, DEPARTMENT OF ENERGY, MINES AND RESOURCES.

**ELEVATIONS IN METRES ABOVE MEAN SEA LEVEL**  
**CONTOUR INTERVAL..... 10 METRES**  
 NORTH AMERICAN DATUM 1927  
 TRANSVERSE MERCATOR PROJECTION

**DISTRICT OF KEEWATIN**  
**NORTHWEST TERRITORIES**  
 Scale 1:50 000 Échelle



**ALTITUDES EN MÈTRES**  
**ÉQUIDISTANCE DES COURBES..... 10 MÈTRES**  
 SYSTÈME DE RÉFÉRENCE GÉODÉSIQUE NORD-AMÉRICAIN 1927  
 PROJECTION TRANSVERSE DE MERCATOR

ON PEUT OBTENIR DES RENSEIGNEMENTS SUR LE LIEU ET LA TAILLE EXACTE DES REPERES DE NIVELLEMENT EN ÉCRIVANT AUX LEVÉS GÉODÉSQUES, DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, OTTAWA.

ÉTABLI PAR LA DIRECTION DES LEVÉS ET DE LA CARTOGRAPHIE, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, PUBLIÉ EN 1980.  
 CES CARTES SONT EN VENTE AU BUREAU DES CARTES DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES, OTTAWA, OU CHEZ LE Vendeur LE PLUS PRÈS.  
 © 1980, SA MAJESTÉ LA REINE DU CHEF DU CANADA, MINISTÈRE DE L'ÉNERGIE, DES MINES ET DES RESSOURCES.